



川
茶



MANDARIN ORIENTAL
GUANGZHOU

精选杯卖葡萄酒 Wine By Glass

白葡萄酒 White Wine

	杯 Glass	瓶 Bottle
圣皮尔勃良第亨利夏布利白葡萄酒 Chardonnay - Le Domaine d'Henri Chablis 'Saint Pierre', Burgundy, France	180	888
云雾之湾长相思白葡萄酒 Sauvignon Blanc - Cloudy Bay, Marlborough, New Zealand	170	828
曼达岬长相思赛美蓉白葡萄酒 Sauvignon Blanc, Semillon - Cape Mentelle, Margaret River, Australia	160	788
罗卡伯纳达灰皮诺白葡萄酒 Pinot Grigio - Rocca Bernarda, Colli Orientali Del Friuli, Italy	150	688
威拿庄威士连白葡萄酒 Riesling - Wirra Wirra 'The Lost Watch', Adelaide Hills, Australia	150	688
法国婷芭克世家白皮诺白葡萄酒 Pinot Blanc - Trimbach, Alsace, France	130	628
留世锦羽霞多丽白葡萄酒 Chardonnay - Legacy Peak, Ningxia Helan Mountain, China	130	628
露森雷司令白葡萄酒 Riesling - Dr. Loosen, Mosel, Germany	130	628
肯福特珍藏白诗南白葡萄酒 Chenin Blanc - Ken Forrester Reserve, Stellenbosch, South Africa	120	588
传奇波尔多法定产区白葡萄酒 Sauvignon Blanc, Semillon - Lafite Légende Bordeaux Blanc, France	120	588

所有价格为人民币, 另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

矿泉水 Mineral Water

依云水 Evian 33cl / 75cl	68 / 98
普娜 Acqua Panna 50cl / 75cl	68 / 98
圣培露 San Pellegrino 50cl / 75cl	68 / 98
波多水 Badoit 33cl / 75cl	68 / 98
巴黎 Perrier 33cl / 75cl	68 / 98

鲜榨果汁 Fresh Juices

鲜榨橙汁 Orange Juice	68
鲜榨西瓜汁 Watermelon Juice	68
鲜榨甘笋汁 Carrot Juice	68

所有价格为人民币, 另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

咖啡和茶 Coffee & Tea

鲜磨咖啡 Freshly Brewed Coffee	68
意大利特浓咖啡 / 双份意大利特浓咖啡 Espresso / Double Espresso	68
卡布奇诺 / 拿铁 / 摩卡咖啡 Cappuccino / Latte / Mocha	68
茉莉绿茶 Floral Jasmine Green Tea	68
至尊伯爵茶 Imperial Earl Grey	68
薄荷草市茶 Peppermint Leaves	68
冰柠檬茶 Iced Lemon Tea	68

精选杯卖葡萄酒 Wine By Glass

香槟及气泡酒 Champagne & Sparkling

	杯 Glass	瓶 Bottle
巴黎之花特级干型香槟 Perrier-Jouet Grand Brut, Champagne, France	368	1,788
酩悦年份香槟 Moët & Chandon Vintage, Épernay, France	268	1,288
夏桐起泡葡萄酒 Domaine Chandon Brut, Ningxia, China	108	588

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE



啤酒 Beers

柏龙小麦啤酒
Paulaner Beer



98

科罗那
Corona



78

青岛
Tsing Tao



68

喜力
Heineken



68

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

软饮 Soft Drinks

可口可乐 Coca Cola	48
零度可乐 Coke Zero	48
雪碧 Sprite	48
汤力水 Tonic Water	48
苏打水 Soda Water	48
干姜水 Ginger Ale	48
芬味树印度汽水 Fever-Tree Indian Tonic Water	58
芬味树地中海汤力汽水 Fever-Tree Mediterranean Tonic Water	58
芬味树苏打水 Fever-Tree Soda Water	58
芬味树姜汁啤酒 Fever-Tree Ginger Beer	58

所有价格为人民币, 另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

精选杯卖葡萄酒 Wine By Glass

红葡萄酒 Red Wine

	杯 Glass	瓶 Bottle
达杜威酒庄萨维涅-博恩干红葡萄酒 Pinot Noir - Domaine D'Ardhuy Savigny les Beaunes, Burgundy, France	190	928
曼达岬西拉红葡萄酒 Shiraz - Cape Mentelle, Margaret River, Australia	190	928
安东尼庄园干红葡萄酒 Sangiovese, Merlot, Syrah - Villa Antinori IGT Rosso, Toscana, Italy	180	888
泽玛酒庄克鲁尼赤霞珠梅洛红葡萄酒 Cabernet, Merlot - Zema Estate 'Cluny', Coonawarra, Australia	180	888
鸚鵡螺庄园马尔堡黑皮诺红葡萄酒 Pinot Noir - Nautilus, Marlborough, New Zealand	170	828
沃悦客酒庄三位开普敦仕女红干红葡萄酒 Pinotage, Cabernet, Shiraz - Warwick 'Three Cape Ladies', South Africa	160	788
拉博丝特亚力山卓赤霞珠红葡萄酒 Cabernet Sauvignon - Lapostolle Cuvee Alexandre, Colchagua Valley, Chile	150	688
帝国田园特级珍藏干红葡萄酒 Tempranillo Graciano Mazuelo - Campo Viejo Grand Reserva, Rioja DOCa, Spain	150	688
费丽虎马尔贝克干红葡萄酒 Malbec - Vina Cobos Felino, Mendoza, Argentina	130	628
克兰朵干红葡萄酒 Bordeaux Blend - Domaine Clarence Dillon, Bordeaux, France	130	628

所有价格为人民币, 另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

尽情享受完美的金汤力

The perfect Gin & Tonic – how does it work?

步骤一: 选择您喜欢的金酒品种。金酒吧囊括城中最齐全金酒种类, 30多种金酒让您尽情选择!

Step 1: Select your gin.

With over 30 gins to choose from, we have one of the most comprehensive gin list in the city!

步骤二: 选择您喜欢的配料。无论在金汤力里加入哪种香料、蔬菜, 水果或鲜花定能带出金酒最棒的味道…选择困难症犯了么? 不如让我们的侍者来帮您吧。

Step 2: Select your garnish.

We believe that spices, fruits, vegetables and flowers that you chose to add into your 'G&T' will help to bring out the best of its flavour. Unsure of which one to choose? Ask one of our colleagues.

步骤三: 选择您喜欢的汤力水、调酒饮料或者苦精。一杯好的金酒必须配好的调酒饮料。

Step 3: Choose your tonic, mixer or bitters.

A good mixer is as important as a good gin!

步骤四: 放松地享受这一刻吧!

Step 4: Kick back and enjoy!

步骤五: 一杯怎么够……再来吧!

Step 5: One is never enough... Have one more!

所有价格为人民币, 另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

朗姆酒 Rum

哈瓦那 7 年 88
Havana Club 7 years

凯珊陈年朗姆酒 88
Mount Gay Extra Old

伏特加 Vodka

雪树 128
Belvedere

灰天鹅 108
Grey Goose

龙舌兰 Tequila

唐-胡里奥特醇陈酿 98
Don Julio Añejo

唐-胡里奥特醇金牌 88
Don Julio Reposado

所有价格为人民币, 另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

威士忌 Whisky

麦卡伦 18 年 Macallan 18 years	480
蓝牌 Johnnie Walker Blue Label	230
皇家礼炮 21 年 Royal Salute 21 years	260
百龄坛 21 年 Ballantine's 21 years	360

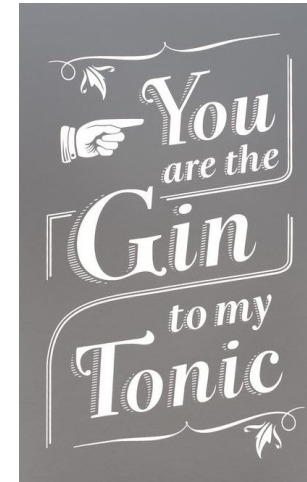
全新金酒吧让一切都变得有可能！金酒的历史悠久且耐人寻味，最初以药用为目的的金酒，引发了“酒后之勇”的传奇故事，发展到风靡印度的金汤力，以及时至今日成为菲律宾最受大众欢迎的烈酒！

不如，就在这里，享受一杯经典金汤力或马天尼吧...

当然，除此之外，我们还有更多其他的选择来满足您的要求。

...here at JIN we believe we all can! Gin has a long and interesting history dating back to its origins for medicinal purposes, the birth of the 'Dutch Courage', popularisation of the gin & tonic in India and now being the most widely drunk spirit in the Philippines!

Join us for a classic gin & tonic or a martini. For those that prefer something else, we have a selection of other stuff to quench your thirst



所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

精选金酒 Selection of Gin

伦敦3号 London No.3 ¥78	巍城珍藏 Citadelle Réserve ¥78
纪凡杜松香 G'Vine Nouaison ¥78	纪凡花果香 G'Vine Floraison ¥78
伊顿原味 Eden Mill 'Original' ¥88	伊顿爱神 Eden Mill 'Love' ¥118
伊顿跃动 Eden Mill 'Hop' ¥118	伊顿橡木 Eden Mill 'Oak' ¥118



所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

健康鸡尾酒 (不含酒精) Mocktails

特别“金汤力” Ginless G&T 这款由无酒精烈酒加入青柠汁及苏打水调制的无酒精金汤力，您可尽情享受派对。 Those that would like to join the party...discreetly... will revel in this refreshing mix of alcohol free spirit, lime juice topped with soda	88
浆果菲丝 Berries Fizz 谁会对迷人浆果说不！ Who will say no to lovely berries!	88
青涩回忆 Cucumber Lemonade 据说黄瓜能防止啤酒肚，不如每天晚上都来一杯吧！ It is believed that cucumber can help fight belly fat. Drink one every night!	78
纯情莫吉托 Virgin Mojito 全球最受欢迎的一种健康鸡尾酒之一。 One of the most widely drank mocktails in the world.	78

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

开胃酒和餐后酒 Aperitifs and Digestifs

金巴利 Campari	68
潘诺 Pernod	68
百利奶油甜酒 Baileys	68
飘仙 1 号 Pimm's No.1	68

精选金酒 Selection of Gin

哥顿 Gordon's ¥58	必富达 Beefeater ¥58
布鲁克 Broker's ¥58	施格兰 Seagram's ¥58
添加利 Tanqueray ¥68	海曼 1850 Hayman's 1850 ¥68
瑞弗士三重蒸馏 Rives Tridestilada ¥68	巍城 Citadelle ¥68
必富达 24 Beefeater 24 ¥68	玛丁米勒英式干型 Martin Miller's ¥68
必富达粉红金酒 Beefeater Pink Gin ¥68	植物学家艾雷岛干型 The Botanist Islay Dry Gin ¥68

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

精选金酒 Selection of Gin

黑刺李金酒 Sloe Gins

海曼黑刺李

Hayman's Sloe Gin
¥68

哥顿黑刺李

Gordon's Sloe Gin
¥68

猴王 47 黑森林黑刺李

Monkey 47 Sloe Gin
¥128

老汤姆金酒 Old Tom Gins

海曼老汤姆

Hayman's Old Tom
¥58

杰森老汤姆

Jensen Old Tom
¥68

荷式金酒 Jenever

荷兰戈威金酒

Rutte & Zn Koornwyn 'Jenever'
¥88

波士荷式金酒

Genever Bols
¥88

无酒精烈酒 Non-Alcoholic Spirit

斯柏 94

Seedlip Spice 94
¥88

所有价格为人民币，另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

招牌鸡尾酒 Signature Cocktails

文华时刻 The MOment

128

来源于工作中的灵感，创造者的一次失误，无意中将新鲜西柚和自制伯爵茶金酒勾兑。将西柚的苦涩和茶的清甜完美结合。当加入杜松子酒那一刻的碰撞带来出新的惊喜，屏息感受全身浸润在喜悦之中的美好。

An accident I wish I had more often, was mistakenly served a slice of grapefruit with my earl grey one morning and the bitter sweet combination was delightful. That night I thought I try it with some Gin and bitters, the Moment was born.

文华乌龙马天尼 Mandarin Oolong Martini

128

由我们特有的乌龙茶混合而成！

Made with our very own oolong tea infusion.

桃子 Momo

108

桃子的果香碰撞到啤酒的麦香，就像一阵夏日的清风迎面吹来。

When the peach aroma mixes with the barley flavour of the beer, it's like a cool breeze from summer.

硕果累累 The Harvest

108

来自悦铂尼花园的自种养殖产品对味道的提升，充满丰收的感觉。

We infuse Gin with Rosemary and Mint leaves from our Ebony Garden and honey from our own Honey Bees!

所有价格为人民币，另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

经典鸡尾酒 Classic Cocktails

法国 75 French 75 158

怎可以将这款经典鸡尾酒落下，融入了我们的店选香槟-2012 年酩悦香槟。

We couldn't leave this grand classic behind. Topped with Moët & Chandon Vintage – our house pour Champagne!

尼格诺尼 Negroni 128

一款使用仅有的少数顶级烈酒调制而成的经典鸡尾酒。
A classic cocktail using some of the best spirits available.

早餐马天尼 Breakfast Martini 128

尽情享用如早餐般轻松开胃的经典鸡尾酒！
Don't be fooled by the name, enjoy this classic cocktail any time of the day!

汤姆科林斯蝴蝶 Butterfly Tom Collins 98

有史以来最美的一款鸡尾酒之一，由孟买蓝宝石金酒和蝴蝶花糖浆制作而成。您定会为它变幻多端的色彩着迷！
One of the most beautiful cocktails ever created with a little twist. Made with our Butterfly pea flower Gin Infusion.

精选金酒 Selection of Gin

马丁米勒英式特制干型 伦敦 1 号
Martin Miller's Westbourne London No.1
¥88

添加利十号毡 萨克利
Tanqueray No.10 Sacred Gin
¥88

黑色罗宾 亨利爵士
Black Robin Hendrick's
¥88

比特储斯粉红 伦敦多德
Bitter Truth Pink Gin Dodd's
¥98

诺迪思 巷贩小酒
Nordés Gin Peddlers Shanghai Craft Gin
¥108

大象 猴王 47
Elephant Gin Monkey 47
¥118

所有价格为人民币，另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

所有价格为人民币，另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE



所有价格为人民币，另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

尽情地添加属于你的香料吧! Add as many as you like!

迷迭香

Rosemary sprig

黄瓜片

Sliced cucumber

食用花

Edible flowers

四川花椒

Szechuan pepper

苹果片

Apple slices

橙片

Orange slices

百里香

Thyme sprig

干玫瑰花蕊

Dried rose bud

青柠角

Lime wedges

柠檬皮

Lemon peel

青柠和柠檬片

Lime and lemon wheel



所有价格为人民币，另加 15%服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

汤力水
Tonic Water

芬味树印度汽水
Fever-Tree Indian
Tonic Water
加 Add ¥18

芬味树苏打水
Fever-Tree Soda Water
加 Add ¥18

苏打水
Soda Water

芬味树地中海汤力汽水
Fever-Tree Medditeranean
Tonic Water
加 Add ¥18

芬味树姜汁啤酒
Fever-Tree Ginger Beer
加 Add ¥18



所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE

按您喜欢的方式... 摇和或是搅拌... 加入橄榄或是柠檬皮... 干型口感或是加入橄榄汁... 我们都可以为您做到!

加 50 元人民币在「精选金酒」中选择任意一款加入
专属于您的马天尼中!

However you like them... shaken or stirred... olives or lemon peel... dry or dirty... We can do whatever you fancy!

Add ¥50 to any of the 'Selection of Gin' for your customised martini!



所有价格为人民币，另加 15% 服务费

ALL PRICES ARE IN CNY AND SUBJECT TO 15% SERVICE CHARGE